

# **Joint Learning Program**

## National Joint Council Symposium

### 2024

# **Programme d'apprentissage mixte**

## Colloque du Conseil National Mixte

### 2024



**JLP Program Officers /  
Agents du programme PAM**

**Catherine Lapierre-  
Ouellet  
(union)**

**Suzanne McFarlane  
(employer)**



# About the JLP

- **Mandate**
- **Experiential Learning Model**
- **Virtual and In-Person Learning Events**

- **Mandat**
- **Modèle d'apprentissage expérientiel**
- **Événements d'apprentissage virtuels et en personne**

# DTA Workshop Agenda

## Introduction to Learning

- 1.1 Why Our Differences Matter**
- 1.2 Defining the Duty to Accommodate**
- 1.3 Equity and Fairness at Work: Tic-Tac-Toe**

## Break

- 2.1 DTA in the FPS: Quiz/Family Feud**
- 2.2 The Legal Framework**
- 2.3 Jurisprudence and Key Terminology**

## Break

- 3.1 Roles and Responsibilities**
  - 3.2 Building Collaborative Conversations**
  - 3.3 Creating an Accessibility Passport**
- Closing the Learning Activity**

# Ordre du jour de l'atelier OA

## Introduction à l'apprentissage

- 1.1 Nos différences sont importantes**
- 1.2 Qu'est-ce que l'obligation d'adaptation?**
- 1.3 Équité et justice au travail : tic-tac-toe**

## Pause

- 2.1 L'obligation d'adaptation dans la fonction publique fédérale : jeu-questionnaire**
- 2.2 Le cadre juridique**
- 2.3 La jurisprudence et la terminologie**

## Pause

- 3.1 Rôles et responsabilités**
- 3.2 Instaurer des échanges collaboratifs**
- 3.3 Créer un Passeport pour l'accessibilité**

Clôture de l'événement d'apprentissage

## **DTA Showcase Agenda**

**1.3 Equity and  
Fairness at Work: Tic-  
Tac-Toe**

**2.2 Legal Framework  
(Case Scenarios)**

**3.2 Building  
Collaborative  
Conversations**

## **Ordre du jour de la vitrine OA**

**1.3 Équité et justice au  
travail : tic-tac-toe**

**2.2 Le cadre juridique  
(Mises en situation)**

**3.2 Instaurer des  
échanges collaboratifs**

# Tic-Tac-Toe

- ✓ 3-4 people per team
- ✓ Identify your team's Game Leader
- ✓ Open your envelopes
  - Big envelope: Players
  - Small envelope: Game Leader

- ✓ 3-4 personnes par équipe
- ✓ Identifier le meneur de jeu de votre équipe
- ✓ Ouvrez vos enveloppes
  - Grande enveloppe : Joueurs
  - Petite enveloppe : Meneur de jeu

# The Legal Framework

# Le Cadre Juridique



## **13 Prohibited Grounds (CHRA)**

- Race
- National or ethnic origin
- Colour
- Religion
- Age
- Sex
- Sexual orientation
- Gender identity or expression
- Marital status
- Family status
- Genetic characteristics
- Disability
- Conviction for an offense for which a pardon has been granted

## **13 motifs de distinction illicite (LCDP)**

- Race
- Originale nationale ou ethnique
- Couleur
- Religion
- Âge
- Sexe
- Orientation sexuelle
- Identité ou expression de genre
- État matrimonial
- Situation de famille
- Caractéristiques génétiques
- Déficience
- État de personne graciée

# Case Scenarios

# Mises en situation



# Instructions

- ✓ Find your brown envelope
- ✓ Read the case(s) individually
- ✓ Discuss and complete the case questions with your group

- ✓ Trouvez votre enveloppe brune
- ✓ Lire le(s) mises en situation individuellement
- ✓ Discutez et répondez aux questions de l'étude de cas avec votre groupe

# Discussion Questions de discussion

**1. What prohibited ground does this fall under?**

**2. What is the issue?**

**3. How has the person been negatively impacted?**

**4. What is the barrier that needs to be addressed?**

Remember, don't focus on determining the accommodation measure itself. Instead, **discuss what factors need to be considered** when determining whether accommodation is needed.

**1. À quel motif de distinction cela correspond-il?**

**2. Quel est le problème?**

**3. Quels en sont les effets négatifs sur la personne?**

**4. Quel est l'obstacle à éliminer?**

Souvenez-vous de ne pas vous concentrer sur les mesures à adopter. **Concentrez-vous plutôt sur les facteurs à considérer** pour déterminer s'il y a lieu pour un accommodement.



**Roxanne Lépine, Codirectrice Programme  
d'apprentissage mixte (Employeur)**

**Roxanne Lépine, Co-director  
Joint Learning Program (Employer)**





**Thank You!**

**Merci!**

